

RESTAURACJA STARA WOZOWNIA

KULINARNE SERCE PAŁACU MAŁA WIEŚ

Zlokalizowana w odrestaurowanym budynku dawnej wozowni z 1864 roku, Restauracja Stara Wozownia harmonijnie łączy historyczny charakter z nowoczesną elegancją. Jej wnętrza, ozdobione pompejańskimi freskami, nawiązują do dziedzictwa XVIII-wiecznego zespołu pałacowo-ogrodowego Pałacu Mała Wieś.

Nasza kuchnia opiera się na sezonowych i regionalnych składnikach, takich jak jabłka, gruszki, śliwki oraz grzyby z okolicznych lasów. Wykorzystujemy produkty z ziemi grójeckiej, inspirowani historią, tworzymy dania z nowoczesnym akcentem.

Dopełnieniem kulinarnej podróży jest starannie dobrany pairing win z naszej Winnicy Pałac Mała Wieś. Oferujemy wyjątkowe połączenia dań z winami, które podkreślają smak i charakter potraw.

Zapraszamy do odkrywania smaków, które opowiadają historię miejsca, łącząc szlacheckie dziedzictwo z nowoczesnym rzemiosłem kulinarnym.

PRZYSTAWKI ZIMNE / COLD APPETIZERS

- » Botwinka / cukinia / kawior z Zielenicy / kozi ser / kruszonka ze śmietany / 51 zł
Young beetroot / zucchini / Zielenica caviar / goat cheese / sour cream crumble
Sugerowany pairing: Solaris, WINNICA PAŁAC MAŁA WIEŚ, mazowieckie, 2024, 14% vol wytrawne / dry
- » Wędzony halibut / rzepa / kalarepa / rzodkiewka / jabłko / mus cytrynowy / 80 zł
Smoked halibut / turnip / kohlrabi / radish / apple / lemon purée
Sugerowany pairing: Muscaris, WINNICA PAŁAC MAŁA WIEŚ, mazowieckie, 2024, 13,1% vol wytrawne / dry
- » Pate z wątróbki / czereśnia / brioche / czerwona cebula / 54 zł
galaretka z wina Rose z Winnicy Pałac Mała Wies
Liver pâté / cherry / brioche / red onion /
rosé wine jelly from the Pałac Mała Wies Vineyard
Sugerowany pairing: Roesler, ROSE, WINNICA PAŁAC MAŁA WIEŚ, mazowieckie, 2024, 13% vol
- » Tatar wołowy / wagyu / kurki / majonez lubczykowy / 69 zł
Beef tartare / wagyu / chanterelles / lovage mayonnaise
Sugerowany pairing: Johanniter, WINNICA PAŁAC MAŁA WIEŚ, mazowieckie, 2024, 12% vol wytrawne / dry
- » Deska serów / mostarda di frutta / ocet balsamiczny / 59 zł
krakersy z sera dojrzewającego
Cheese board / mostarda di frutta / balsamic vinegar /
aged cheese crackers
Sugerowany pairing: Solaris, WINNICA PAŁAC MAŁA WIEŚ, mazowieckie, 2024, 13,5% vol półwytrawne / semi-dry

PRZYSTAWKI CIEPŁE / WARM APPETIZERS

- » Risotto / pomidory / burrata / bazylia / cherry / trufle / 56 zł
Risotto / tomatoes / burrata / basil / cherry tomatoes / truffles
Sugerowany pairing: Solaris, WINNICA PAŁAC MAŁA WIEŚ, mazowieckie, 2024, 14% vol wytrawne / dry
- » Krokiety z Turbota / pomidory / zielony groszek / kawior z jesiotra / 69 zł
majonez szczypiorkowy
Turbot croquettes / tomatoes / green peas / sturgeon caviar /
chive mayonnaise
Sugerowany pairing: Johanniter, WINNICA PAŁAC MAŁA WIEŚ, mazowieckie, 2024, 12% vol wytrawne / dry
- » Pierś z perliczki / sos cezar / sałata rzymska / parmezan DOP / suszone cherry / 72 zł
Guinea fowl breast / caesar dressing / romaine lettuce / DOP parmesan / dried
cherry tomatoe
Sugerowany pairing: Hiberna, WINNICA PAŁAC MAŁA WIEŚ, mazowieckie, 2024, 13% vol wytrawne / dry

ZUPY / SOUPS

- » Chłodnik z buraka / czereśnie / kozi ser / nasturcja / 36 zł
Chilled beetroot soup / cherries / goat cheese / nasturtium
Sugerowany pairing: Hiberna, WINNICA PAŁAC MAŁA WIEŚ, mazowieckie, 2024, 13% vol wytrawne / dry
- » Zupa szczawiowa / purée ziemniaczane / maślanka / jajko przepiórcze / 36 zł
Sorrel soup / potato purée / buttermilk / quail egg
Sugerowany pairing: Johanniter, WINNICA PAŁAC MAŁA WIEŚ, mazowieckie, 2024, 12% vol wytrawne / dry
- » Consomme z kurek / warzywa / koperek / tymianek cytrynowy / 39 zł
Chanterelle consommé / vegetables / dill / lemon thyme
Sugerowany pairing: Muscaris, WINNICA PAŁAC MAŁA WIEŚ, mazowieckie, 2024, 13,1% vol wytrawne / dry

DANIA GŁÓWNE / MAIN COURSES

- » Bakłażan / gorgonzola / sos pomidorowy / bazylia / karczoch / 55 zł
Eggplant / gorgonzola / tomato sauce / basil / artichoke
Sugerowany pairing: Solaris, WINNICA PAŁAC MAŁA WIEŚ, mazowieckie, 2024, 13,5% vol
półwytrawne / semi-dry lub Roesler, ROSE, WINNICA PAŁAC MAŁA WIEŚ, mazowieckie, 2024, 13% vol
- » Sum / bób / chutney z fenkuła / kalafior / purée ziemniaczane / / 119 zł
czarny kawior / beuree blanc
Catfish / broad beans / fennel chutney / cauliflower / potato purée /
black caviar / beurre blanc
Muscari, WINNICA PAŁAC MAŁA WIEŚ, mazowieckie, 2024, 13,1% vol wytrawne / dry
- » Baby Kurczak / dufiny ziemniaczane z serem dojrzewającym / bób / / 115 zł
fasolka szparagowa
Baby chicken / potato dumplings with aged cheese / broad beans
green beans
Sugerowany pairing: Solaris, WINNICA PAŁAC MAŁA WIEŚ, mazowieckie, 2024, 14% vol wytrawne / dry
- » Rostbef wołowy / młody ziemniak / kurki / nowalijki / / 198 zł
pieprz syczański / purée z selera
Beef roast / young Potatoes / chanterelles / spring vegetables /
szechuan pepper / celeriac purée
Sugerowany pairing: Hibernat, WINNICA PAŁAC MAŁA WIEŚ, mazowieckie, 2024, 13% vol wytrawne / dry
- » Biodrówka jagnięca / bakłażan / purée z groszku / marchew baby / / 149 zł
sos miętowy
Lamb rump / eggplant / peas purée / baby carrot /
mint sauce
Sugerowany pairing: Johanniter, WINNICA PAŁAC MAŁA WIEŚ, mazowieckie, 2024, 12% vol wytrawne / dry
- » Polędwiczka wieprzowa / krokiet z kaszanki / / 119 zł
ravioli z policzkiem wieprzowym / szpinak / trufle /
sos na bazie wina Solaris z Winnicy Pałac Mała Wieś
Pork tenderloin / back pudding croquette /
pork cheek ravioli / spinach / truffles /
Solaris wine sauce from Pałac Mała Wieś Vineyard
Sugerowany pairing: Solaris, WINNICA PAŁAC MAŁA WIEŚ, mazowieckie, 2024, 14% vol wytrawne / dry

SUPLEMENT / SUPPLEMENT

- » Foie gras 50 g. / 60 zł
- » Trufla 3 g. / 60 zł
Truffle 3 g.

DESERY / DESSERTS

- » Beza / biała czekolada / bergamotka / lody jagodowe / 36 zł
Meringue / white chocolate / bergamot / blueberry ice cream
Sugerowany pairing: Solaris, WINNICA PAŁAC MAŁA WIEŚ, mazowieckie, 2024, 13,5% vol półwytrawne / semi-dry / 35 zł
- » Tiramisu / mascarpone / amaretti / amaretto
Tiramisu / mascarpone / amaretti / amaretto
Sugerowany pairing: Roesler, ROSE, WINNICA PAŁAC MAŁA WIEŚ, mazowieckie, 2024, 13% vol / 39 zł
- » Tarta morelowa / mus waniliowy / kruszonka / sorbet brzoskwiniowy
Apricot tart / vanilla mousse / crumble / peach sorbet
Sugerowany pairing: Solaris, WINNICA PAŁAC MAŁA WIEŚ, mazowieckie, 2024, 13,5% vol półwytrawne / semi-dry

SELEKCJA EKSKLUZYWNYCH HERBAT LIŚCIASTYCH PIAG / SELECTION OF TEA PIAG

- | | | | |
|----------------------------|---------|---------------------|---------|
| » Ceylon Kenilworth Estate | / 18 zł | » Apple | / 18 zł |
| » Epicgray | / 18 zł | » Grapefruit Band | / 18 zł |
| » China Jasmine | / 18 zł | » Yummy Rooibos | / 18 zł |
| » Cherry Blossom | / 18 zł | » Chamomile Blues | / 18 zł |
| » Japanese Sakura | / 18 zł | » Milk Oolong | / 18 zł |
| » Mint La La Land | / 18 zł | » Super Girl | / 18 zł |
| » Jolly Green Fellow | / 18 zł | » Awesome Fruits | / 18 zł |
| » China Long Ching | / 18 zł | » Muscat Darjeeling | / 18 zł |

Chiński mędrzec powiedział: „Herbatę się pija aby zapomnieć o hałasie świata”
/ A Chinese sage said: „Tea is drunk to forget the noise of the world”

NAPOJE GORĄCE / HOT DRINKS

- | | | | |
|------------------|---------|-------------------|---------|
| » Espresso | / 13 zł | » Cappucino | / 17 zł |
| » Irish coffe | / 34 zł | » Flat White | / 20 zł |
| » Espresso dopio | / 20 zł | » Latte Macchiato | / 24 zł |
| » Americano | / 17 zł | » Latte Smakowe | / 27 zł |
| » Kawa z mlekiem | / 17 zł | | |

SOKI ŚWIEŻO WYCISKANE / FRESH JUICE

- | | | |
|------------------------------|-------------------------|---------------------------|
| » Pomarańczowy 200ml / 21 zł | » Jabłkowy | » Coca-cola 250ml / 11 zł |
| » Grejpfrutowy 200ml / 21 zł | sok Sad Książęcy | » Cola zero 250ml / 11 zł |
| » Mix 200ml / 21 zł | Mała Wieś 300ml / 12 zł | » Fanta 250ml / 11 zł |
| | » Jabłkowy | » Sprite 250ml / 11 zł |
| | sok Sad Książęcy | » Kinley 250ml / 11 zł |
| | Mała Wieś 750ml / 20 zł | » Vivreau 250ml / 11 zł |

Doliczamy 10% serwisu do stolika od 4 osób
For 4 people we add 10% service

PIWO BECZKOWE

- » Pilsner Urquell 330ml / 16 zł
- » Pilsner Urquell 500 ml / 20 zł

PIWO REGIONALNE

- » Cieszyn Browar Zamkowy 500ml / 26 zł
- pilsner
- lager
- pszeniczne
- double ipa
- porter

MIODY PITNE

- » Sambucus Nigra z czarnym / 32 zł
bzem
- » Rubus Ideaus Malinowy / 32 zł

CYDRY

- » Lodowy Chyliczki 75ml / 22 zł
- » Pomarium Sad Książęcy 750 ml / 110 zł
Pałac Mała Wieś

LIKIERY

- » Campari 19 zł
- » Jägermeister 19 zł
- » Fernet Branca 20 zł
- » Baileys 20 zł
- » Disaronno Amaretto 22 zł
- » Zanin Sambuca Bianca 24 zł
- » Chamboro 22 zł
- » Amaro Montenegro 28 zł
- » Nalewka Staropolska 31 zł
selekcja smaków

WÓDKA

- » Walicki 12 zł
- » Baczewski 17 zł
- » Siwucha 17 zł
- » Samogon Palony 20 zł
- » Chopin Black 26 zł
- » Jabłecznik na Winiaku 28 zł
- » Belvedere 30 zł
- » Okowita z cydru 21 zł
- » Grey Goose 33 zł
- » Młody Ziemniak 48 zł
- » Starka 18 YO 88 zł

WHISKY SINGLE MALT

- » Talisker Skye Islay 26 zł
- » Cardhu 12 YO, Speyside 35 zł
- » Glenmorangie 10 YO, Highlands 39 zł
- » Glenmorangie 12 YO, Highlands 62 zł
- » Glenfiddich 12 YO, Speyside 39 zł
- » Glendronach 12 YO, Speyside 39 zł
- » Ardbeg 10 YO, Islay 44 zł
- » Glenallachie 12 YO, Speyside 46 zł
- » Macallan 12 YO, Highlands 62 zł
- » Caol Ila 12 YO, Islay 61 zł
- » Kilchoman, Islay 77 zł
- » Paul John's, Indie 44 zł

Doliczamy 10% serwisu do stolika od 4 osób
For 4 people we add 10% service

WHISKY / WHISKEY BLENDED

» Deward's, Scotland	24 zł
» Ballantine's, Scotland	21 zł
» Jameson, Ireland	24 zł
» Jack Daniel's, USA	26 zł
» Chivas Regal 12 YO, Scotland	28 zł
» Nikka from the Barrel, Japan	39 zł
» Blanton's Bourbon, USA	50 zł
» Royal Salute 21 YO, Scotland	121 zł

COGNAC / ARMAGNAC / BRANDY

» Hennessy VS	35 zł
» Martell VSOP	39 zł
» Baron Gaston Legrand 86'	77 zł
» Francois Foyer XO Gold	99 zł

GRAPPA

» Grappa Via Roma Brunello	33 zł
» Grappa Via Roma D'Uva Distilat	33 zł

CALVADOS

» Calvados Druin	28 zł
------------------	-------

RUMY

Bacardi 8 YO Puerto Rico	22 zł
Dictador 12 YO Columbia	33 zł
Dictador 20 YO Columbia	43 zł

KOKTAJLE

» Espresso Martini	48 zł
wódka Walicki, Kahlúa, espresso, syrop cukrowy	
» Tom Collins	36 zł
gin, sok z cytryny, sok z limonki, syrop cukrowy, woda gazowana również w wersji bezalkoholowej	
» Negroni	39 zł
gin, Capmari, Martini Rosso, pomarańcza również w wersji bezalkoholowej	
» Amaretto Sour	43 zł
whisky, Amaretto, syrop cukrowy, sok z cytryny, angostura, pomarańcza również w wersji bezalkoholowej	
» Hugo Spritz	48 zł
Vicu Flora Winnica Pałac Mała Wieś, syrop z czarnego bzu, sok z limonki, mięta, limonka, woda gazowana również w wersji bezalkoholowej	
» Blackberry Mojito	45 zł
rum, świeże jeżyny, limonka mięta, cukier trzcinowy woda gazowana	

Doliczamy 10% serwisu do stolika od 4 osób
For 4 people we add 10% service